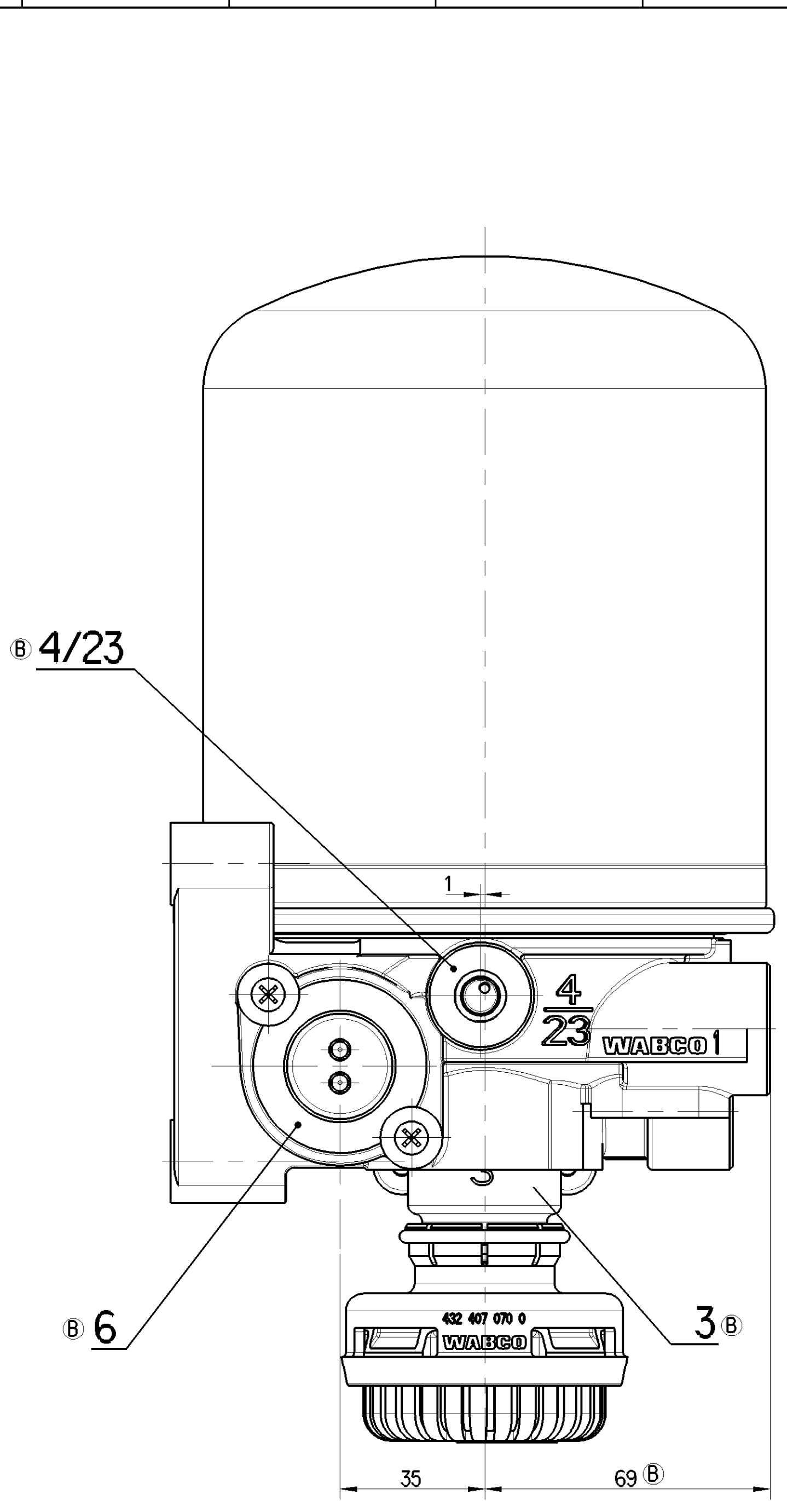
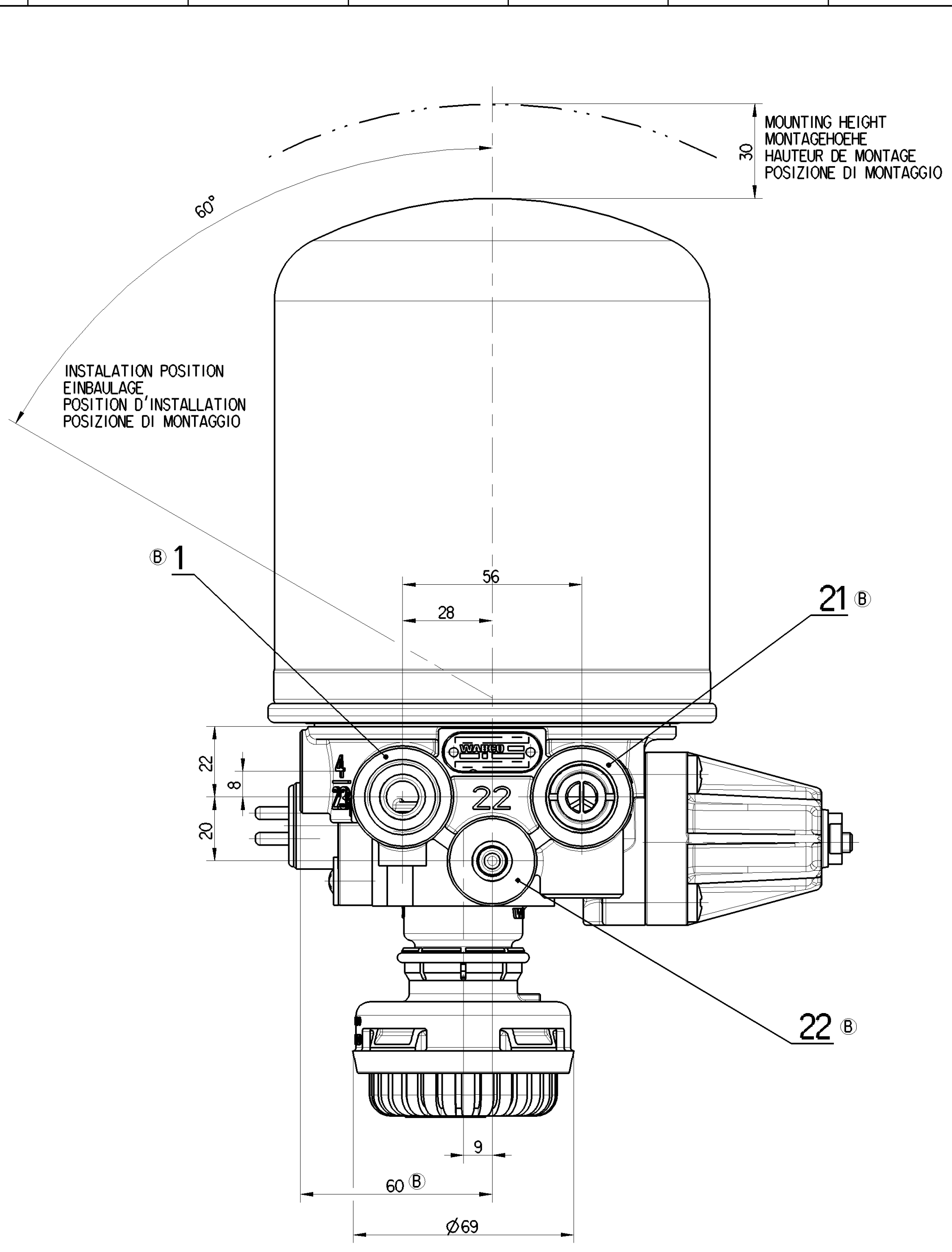
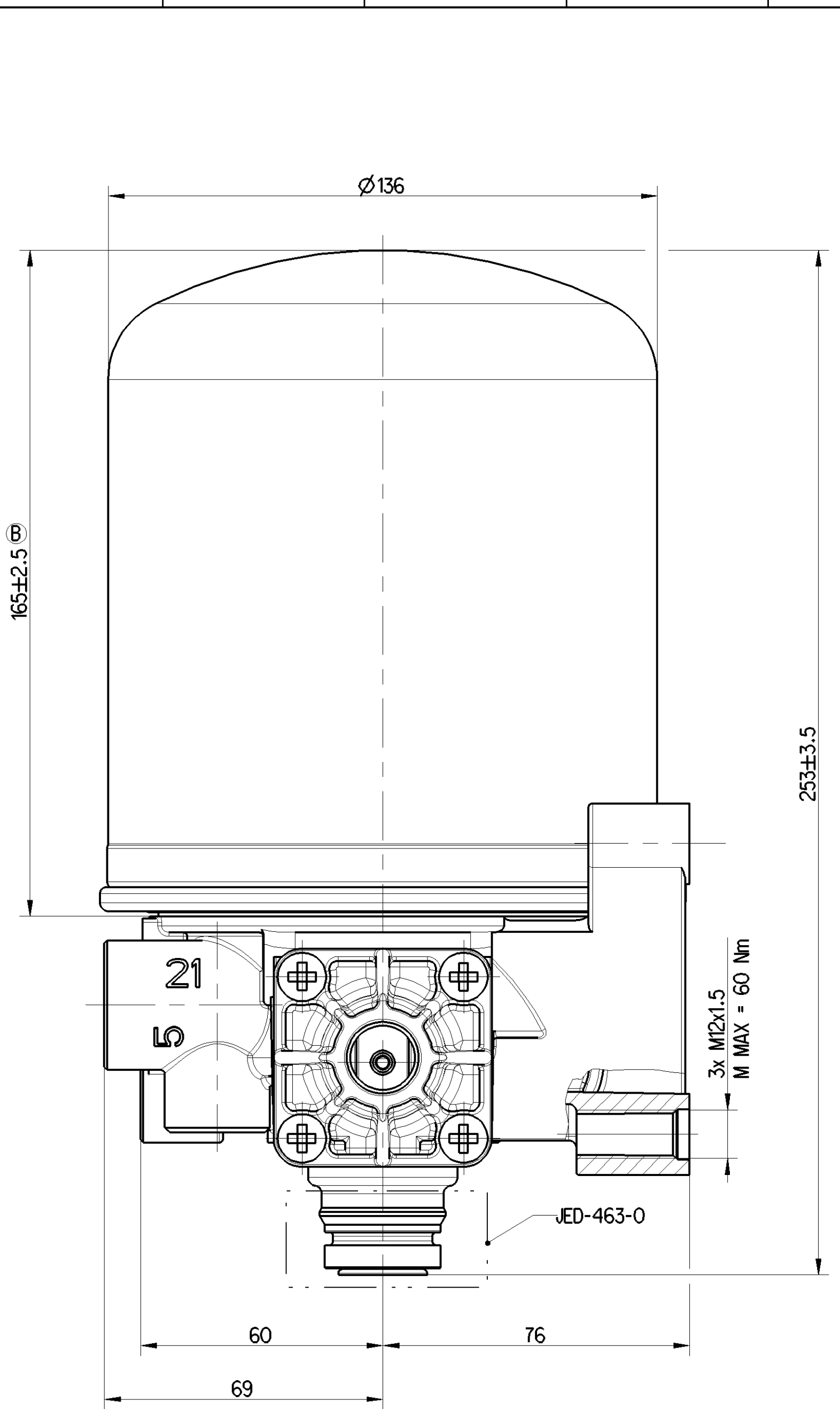
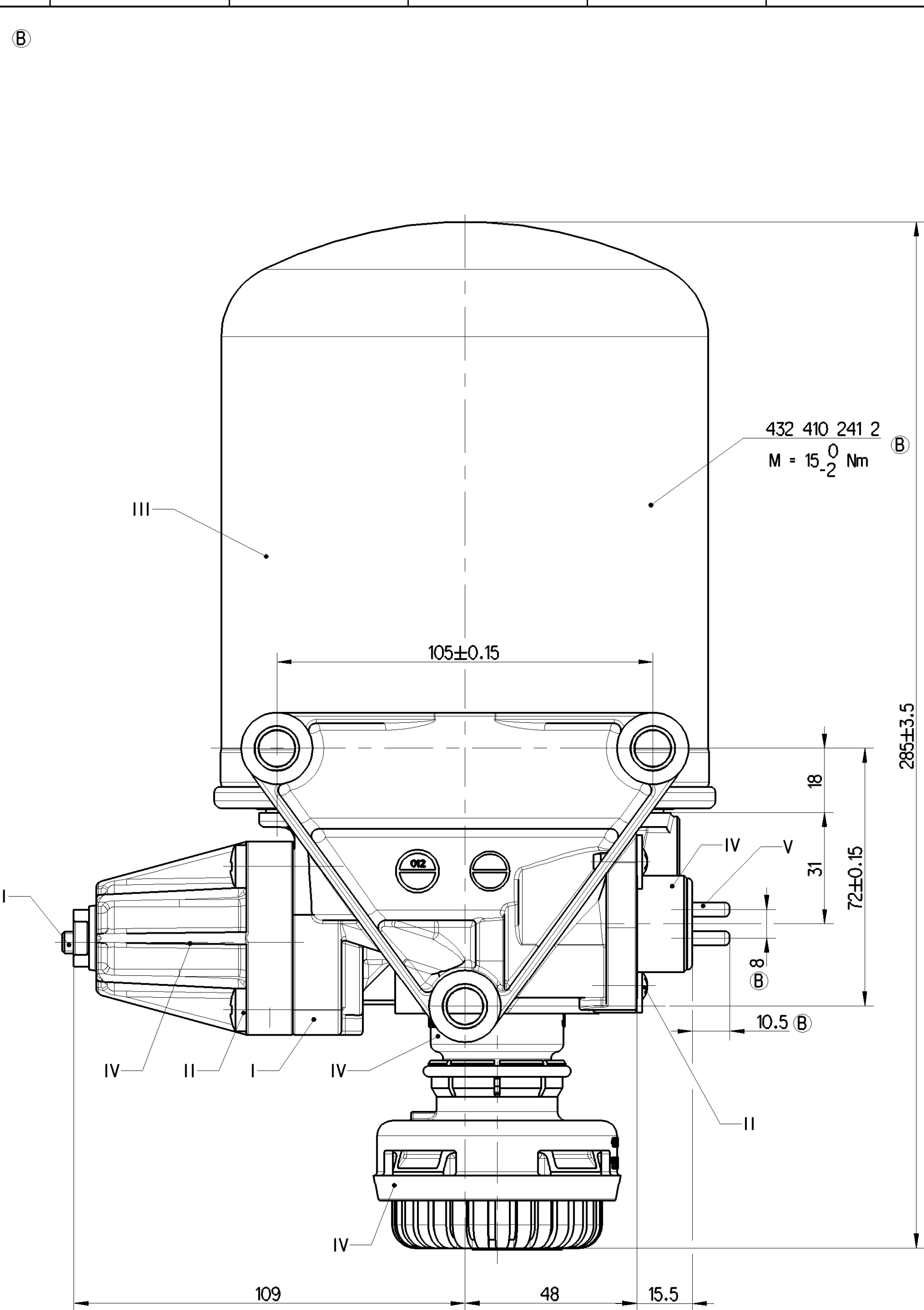


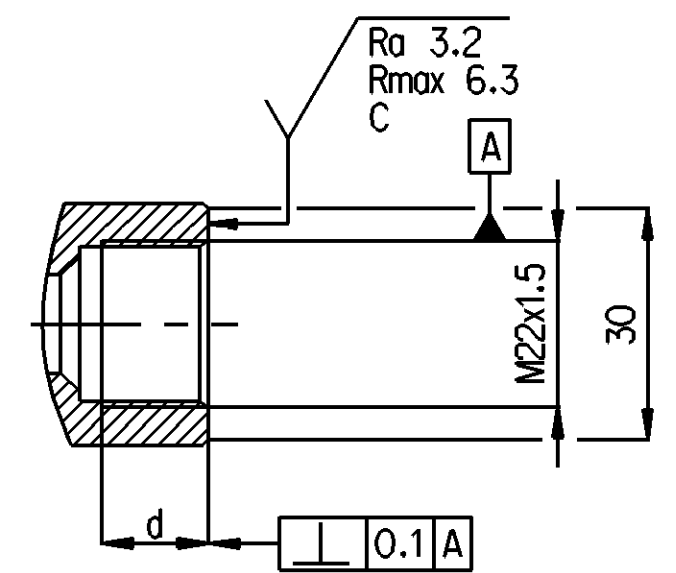
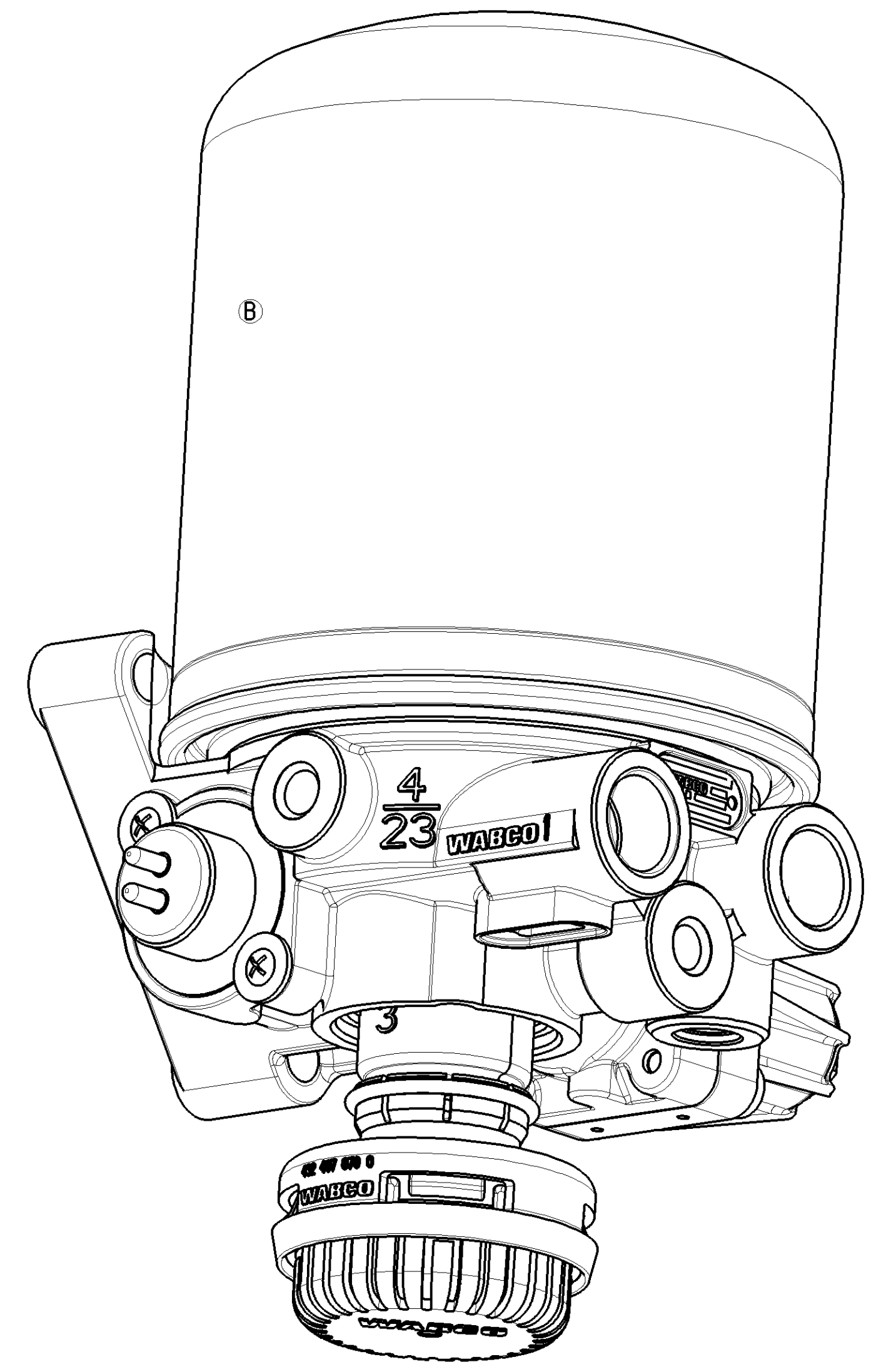
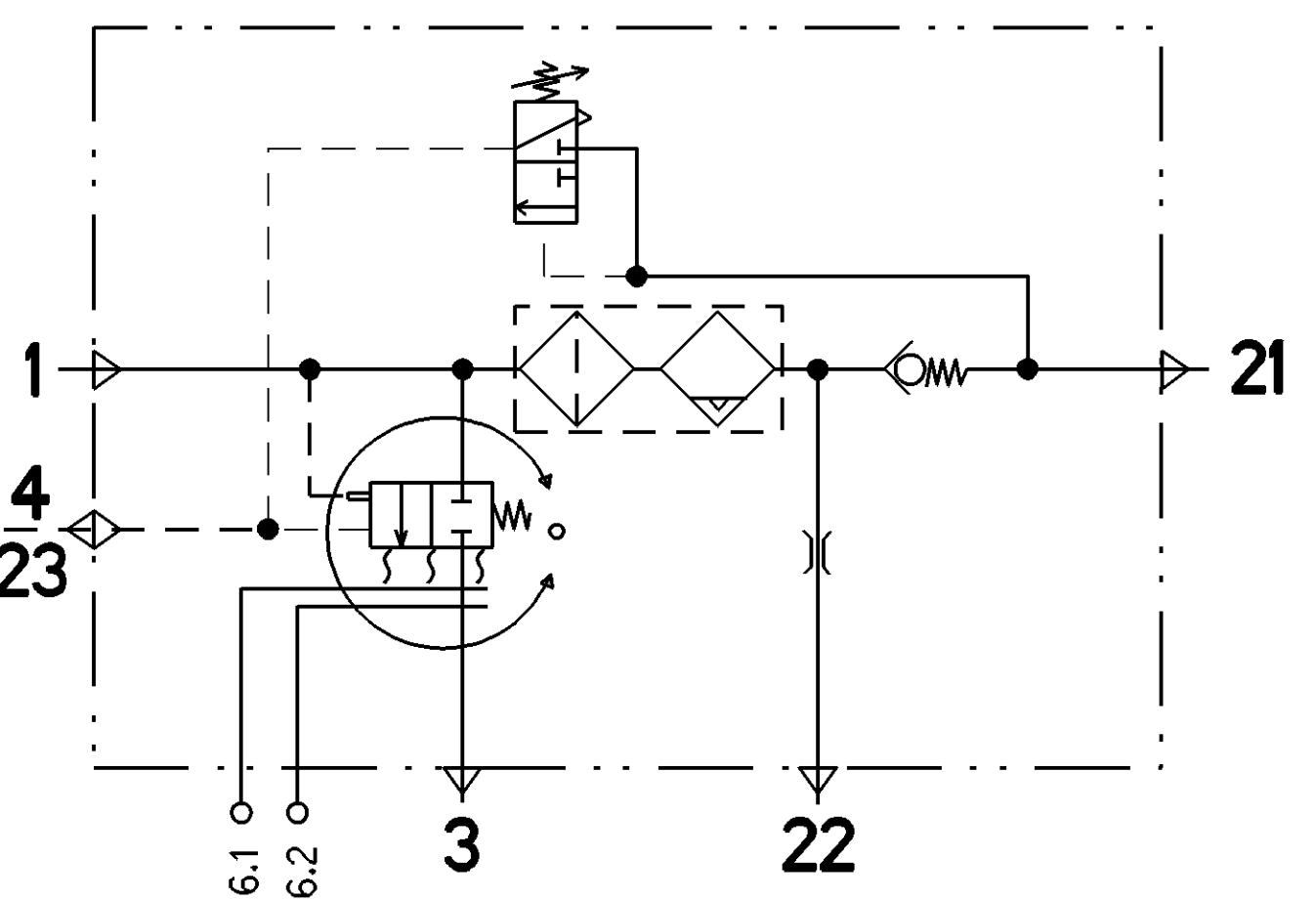
EXTERNAL SURFACE ÄUSSERE OBERFLÄCHE SURFACE EXTERIEURE SUPERFICIE ESTERNA	
I	JED-259
II	JED-256-1
III	JED-471 SCHWARZ/BLACK
IV	PLASTIC/KUNSTSTOFF
V	JED-570-656



PORT ANSCHLUSS ORIFIZIO	FUNCTION FUNCTION FUNZIONE	THREAD GEWINDE FILETTATURA
1	FROM THE COMPRESSOR VOM KOMPRESSOR PROVENANT DU COMPRESSEUR PROVENIENTE DEL COMPRESSORE	M22x1.5 (d=15)
21	TO THE RESERVOIRS ZU DEN LÜFTBEHÄLTERN AUX RÉSERVOIRS AL SERBATOII PER	M22x1.5 (d=24.5)
22	TO THE RESERVOIRS FOR REGENERATED AIR ZUM REGENERATIONS-LÜFTBEHÄLTNER AUX RÉSERVOIRS D'AIR RÉGÉNÉRÉ AL SERBATOII PER L'ARIA RIGENERATA	M12x1.5
4 23	CONTROL PORT STEUERANSCHLUSS ORIFICE DE COMMANDE ORIFIZIO DI COMANDO	M12x1.5
3	EXHAUST FOR COMPRESSED AIR ENTLÜFTUNG FÜR DRUCKLUFT ÉCHAPPEMENT POUR AIR COMPRIMÉ SCARICO PER ARIA COMPRESSA	SILENCER 432 407 070 0 (B)
6.1 6.2	HEATING HEIZUNG CHAUFFAGE RISCALDAMENTO	M27x1

TECHNICAL DATA, TECHNISCHE DATEN, CARACTERISTIQUES TECHNIQUES, CARATTERISTICHE TECNICHE

THMAL RANCE OF CONTINUOUS APPLICATION: THERMISCHER DAUERANWENDUNGSBEREICH: PLAGE DE TEMPERATURE EN UTILISATION CONTINUE COMPO DI APPLICAZIONE CONTINUA:	-40°C...+65°C	COMBINED UNLOADER: DRUCKREGLER: RÉGULATEUR DE PRESSION: GRUPPO DI REGOLAZIONE:	
RESISTANCE TO HEAT: WÄRMEBESTÄNDIGKEIT: RÉSISTANCE À LA CHALEUR: RESISTANZA AL CALORE:	MAX. +80°C	OUT-OUT PRESSURE: ABSCHALT-DRUCK: PRESSION D'OUVERTURE: PRESSIONE D'APERATURA:	8.5 ±0.2 bar
MEDIUM: MEDIUM: FLUIDE: FLUIDO:	COMPRESSED AIR DRUCKLUFT AIR COMPRIMÉ ARIA COMPRESSA	OPERATING RANGE: SCHALTSPANNE: PLAGE DE RÉGULATION: GAMMA DI REGOLAZIONE:	0.6 +0.4/0 bar
WORKING PRESSURE: BETRIEBSDRUCK: PRESSION DE SERVICE: PRESSIONE D'ESERCIZIO:	Pe max = 13 bar	HEATING: HEIZUNG: CHAUFFAGE: RISCALDAMENTO:	
MAX. PERMISSIBLE FREQUENCY MAX. ZULÄSSIGE FREQUENZ MAX. AMMISSIBILE FREQUENZE MAX. AMMISSIBILE FREQUENZA	50 Hz	CUT-IN TEMPERATURE EINSCHALT-TEMPERATUR TEMPERATURE DE FERMUTURE TEMPERATURA DI CHIUSURA	7 ±6°C
MAX. PERMISSIBLE ACCELERATION: MAX. ZULÄSSIGE BESCHLEUNIGUNG: ACCELERATION MAX. AMMISSIBILE: ACCELERAZIONE MAX. AMMESSA:	10 x g	OUT-OFF TEMPERATURE AUSSCHALT-TEMPERATUR TEMPERATURE DE MISE TEMPERATURA DI APERTURA	29.5°±3.0°C
INSTALLATION POSITION AS DRAWN EINBAULAGE WIE GEZEICHNET POSITION D'INSTALLATION SUIVANT DESSIN POSIZIONE DI MONTAGGIO COME DISEGNATO		BATTERY VOLTAGE: BATTERIESPANNUNG: TENSION DE BATTERIE: TENSIONE DI BATTERIA:	24.0/4.8/-2.4 V DC
TORQUE FOR CONNECTIONS: ANZUGSMOMENT FÜR EINSCHRAUBSTÜTZEN: COUPLE DE SERRAGE DES RACCORDS: COPPIA DI SERRAGGIO DEI RACCORDI:	M12x1.5: M MAX = 21 Nm M22x1.5: M MAX = 53 Nm	NOMINAL POWER: NENNLEISTUNG: PUISSANCE NOMINALE: POTENZA NOMINALE:	100 W
DYNAMIC PRESSURE OF SAFETY VALVE: STAUDRUCK DES SICHERHEITSVENTILES: PRESSION DYNAMIQUE DU SOUPAPE DE SÉCURITÉ: PRESSIONE DINAMICA DELLA VALVOLA DI SICUREZZA:	< 10+4 bar (BY Vn=100 dm³/min)	POWER WITH 24 V DC: LEISTUNG BEI 24 V DC: PUISSANCE AVEC 24 V DC: POTENZA CON 24 V DE:	95.0 W



General Specifications: JED-554-1, Size ISO 14400 L ¹	Copyright WABCO®	WABCO
Further Technical Data: Product Specification	Date: 2017-12-20	Signature: M. Kucharski
Doc. Code: 035	Sheet: 1	To: 4
General Tolerances: JED-201	Checked: 2017-12-21	Export: 2017-12-21
Range of Nominal Dimensions (± mm)	Max: 50 ± 0.5	Min: 180 ± 0.5
Class: 1	2: 0.5	3: 1.0
4: 1.5	5: 2.0	6: 3.0
7: 4.0	8: 6.5	9: 10.0
10: 15.0	11: 25.0	12: 40.0
13: 60.0	14: 100.0	15: 160.0
16: 250.0	17: 400.0	18: 630.0
19: 1000.0	20: 1600.0	21: 2500.0
22: 4000.0	23: 6300.0	24: 10000.0
25: 16000.0	26: 25000.0	27: 40000.0
28: 63000.0	29: 100000.0	30: 160000.0
31: 250000.0	32: 400000.0	33: 630000.0
34: 1000000.0	35: 1600000.0	36: 2500000.0
37: 4000000.0	38: 6300000.0	39: 10000000.0
40: 16000000.0	41: 25000000.0	42: 40000000.0
43: 63000000.0	44: 100000000.0	45: 160000000.0
46: 250000000.0	47: 400000000.0	48: 630000000.0
49: 1000000000.0	50: 1600000000.0	51: 2500000000.0
52: 4000000000.0	53: 6300000000.0	54: 10000000000.0
55: 16000000000.0	56: 25000000000.0	57: 40000000000.0
58: 63000000000.0	59: 100000000000.0	60: 160000000000.0
61: 250000000000.0	62: 400000000000.0	63: 630000000000.0
64: 1000000000000.0	65: 1600000000000.0	66: 2500000000000.0
67: 4000000000000.0	68: 6300000000000.0	69: 10000000000000.0
70: 16000000000000.0	71: 25000000000000.0	72: 40000000000000.0
73: 63000000000000.0	74: 100000000000000.0	75: 160000000000000.0
76: 250000000000000.0	77: 400000000000000.0	78: 630000000000000.0
79: 1000000000000000.0	80: 1600000000000000.0	81: 2500000000000000.0
82: 4000000000000000.0	83: 6300000000000000.0	84: 10000000000000000.0
85: 16000000000000000.0	86: 25000000000000000.0	87: 40000000000000000.0
88: 63000000000000000.0	89: 100000000000000000.0	90: 160000000000000000.0
91: 250000000000000000.0	92: 400000000000000000.0	93: 630000000000000000.0
94: 1000000000000000000.0	95: 1600000000000000000.0	96: 2500000000000000000.0
97: 4000000000000000000.0	98: 6300000000000000000.0	99: 10000000000000000000.0
100: 16000000000000000000.0	101: 25000000000000000000.0	102: 40000000000000000000.0
103: 63000000000000000000.0	104: 100000000000000000000.0	105: 160000000000000000000.0
106: 250000000000000000000.0	107: 400000000000000000000.0	108: 630000000000000000000.0
109: 1000000000000000000000.0	110: 1600000000000000000000.0	111: 2500000000000000000000.0
112: 4000000000000000000000.0	113: 6300000000000000000000.0	114: 10000000000000000000000.0
115: 16000000000000000000000.0	116: 25000000000000000000000.0	117: 40000000000000000000000.0
118: 63000000000000000000000.0	119: 100000000000000000000000.0	120: 160000000000000000000000.0
121: 250000000000000000000000.0	122: 400000000000000000000000.0	123: 630000000000000000000000.0
124: 1000000000000000000000000.0	125: 1600000000000000000000000.0	126: 2500000000000000000000000.0
127: 4000000000000000000000000.0	128: 6300000000000000000000000.0	129: 10000000000000000000000000.0
130: 16000000000000000000000000.0	131: 25000000000000000000000000.0	132: 40000000000000000000000000.0
133: 63000000000000000000000000.0	134: 100000000000000000000000000.0	135: 160000000000000000000000000.0
136: 250000000000000000000000000.0	137: 400000000000000000000000000.0	138: 630000000000000000000000000.0
139: 1000000000000000000000000000.0	140: 1600000000000000000000000000.0	141: 2500000000000000000000000000.0
142: 4000000000000000000000000000.0	143: 6300000000000000000000000000.0	144: 10000000000000000000000000000.0
145: 16000000000000000000000000000.0	146: 25000000000000000000000000000.0	147: 40000000000000000000000000000.0
148: 63000000000000000000000000000.0	149: 100000000000000000000000000000.0	150: 160000000000000000000000000000.0
151: 250000000000000000000000000000.0	152: 400000000000000000000000000000.0	153: 630000000000000000000000000000.0
154: 1000000000000000000000000000000.0	155: 1600000000000000000000000000000.0	156: 2500000000000000000000000000000.0
157: 4000000000000000000000000000000.0	158: 6300000000000000000000000000000.0	159: 10000000000000000000000000000000.0
160: 16000000000000000000000000000000.0	161: 25000000000000000000000000000000.0	162: 40000000000000000000000000000000.0
163: 63000000000000000000000000000000.0	164: 100000000000000000000000000000000.0	165: 160000000000000000000000000000000.0
166: 250000000000000000000000000000000.0	167: 400000000000000000000000000000000.0	168: 630000000000000000000000000000000.0
169: 1000000000000000000000000000000000.0	170: 1600000000000000000000000000000000.0	171: 2500000000000000000000000000000000.0
172: 4000000000000000000000000000000000.0	173: 6300000000000000000000000000000000.0	174: 10000000000000000000000000000000000.0
175: 16000000000000000000000000000000000.0	176: 25000000000000000000000000000000000.0	177: 40000000000000000000000000000000000.0
178: 63000000000000000000000000000000000.0	179: 100000000000000000000000000000000000.0	180: 160000000000000000000000000000000000.0
181: 250000000000000000000000000000000000.0	182: 400000000000000000000000000000000000.0	183: 630000000000000000000000000000000000.0
184: 1000000000000000000000000000000000000.0	185: 1600000000000000000000000000000000000.0	186: 2500000000000000000000000000000000000.0
187: 4000000000000000000000000000000000000.0	188: 6300000000000000000000000000000000000.0	189: 10000000000000000000000000000000000000.0
190: 16000000000000000000000000000000000000.0	191: 25000000000000000000000000000000000000.0	192: 40000000000000000000000000000000000000.0
193: 63000000000000000000000000000000000000.0	194: 100000000000000000000000000000000000000.0	195: 160000000000000000000000000000000000000.0
196: 250000000000000000000000000000000000000.0	197: 400000000000000000000000000000000000000.0	198: 630000000000000000000000000000000000000.0
199: 1000000000000000000000000000000000000000.0	200: 1600000000000000000000000000000000000000.0	201: 2500000000000000000000000000000000000000.0
202: 4000000000000000000000000000000000000000.0	203: 6300000000000000000000000000000000000000.0	204: 100.0
205: 16000000000000000000000000000000000000000.0	206: 25000000000000000000000000000000000000000.0	207: 400.0
208: 63000000000000000000000000000000000000000.0	209: 1000.0	210: 1600.0
211: 2500.0	212: 4000.0	213: 6300.0
214: 100.0	215: 16000.0	216: 25000.0
217: 400.0	218: 63000.0	219: 1000.0
220: 1600.0	221: 2500.0	222: 4000.0
223: 6300.0	224: 100.0	225: 16000.0
226: 25000.0	227: 400.0	228: 63000.0
229: 1000.0	230: 1600.0	231: 2500.0
232: 4000.0	233: 6300.0	234: 100.0
235: 16000.0	236: 25000.0	237: 400.0
238: 63000.0	239: 1000.0	240: 1600.0
241: 2500.0	242: 4000.0	243: 6300.0
244: 100.0	245: 16000.0	246: 25000.0
247: 400.0	248: 63000.0	249: 100